

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्राप्ति

(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION NO.: K/0318/0613
आवेदन संख्या :

APPLICATION DATE: 02/08/18
आवेदन तिथि:

NAME of APPLICANT:
आवेदक का नाम ROKIA BIBI

AGE-YEARS: 51-वर्ष
आवेदक की उम्र

SEX: F
लिंग

FATHER/SPOUSE'S NAME:
पिता/स्त्री का नाम ELAHI BOY MONDAL

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: वास्तविक स्थान
GODILLA, BASIRHOT - II, NORTH 24 PARGANAS,
743424, WEST BENGAL

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थान जारी रखा जाए

AS ABOVE



OCCUPATION:
जैविक

HOUSE WIFE

TOTAL ANNUAL INCOME:

कुल वार्षिक आय NIL

(Attach Proof of Income)
(आय का सावधान संतुष्टि)

PAN No. स्थार्ट नंबर संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):
क्या आप जरूर दर दाता हैं (जो मात्र ही उस पर सही का निशान लगायें)

Yes / No
हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS बचिला विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	ROKIA BIBI	51	F	SELF
2.	ELAHI BOY MONDAL	60	M	HUSBAND
3.	KUTUBUDDIN MONDAL	28	M	SON
4.	CHAKRUDDIN MONDAL	26	M	SON
5.	SHAMMIN NIHA MONDAL	26	F	DAUGHTER

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)
सहायता के लिए विचारित अवधारणा

BPL Card (Attach Card Copy) सर्विस रोड के भीष्म प्रशान पर (प्रशान पर की आप प्रति संतुष्टि करें)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) आवास व्यवस्था के प्रशान पर (प्रशान पर की आप प्रति संतुष्टि करें)	Ration Card (Attach Copy) राशन कार्ड (प्रशान पर की आप प्रति संतुष्टि करें)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई सावधान
--	---	---	---

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु लिए गये विचारी का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/दॉक्टर से जारी की गई प्रतिक्रिया सूची संतुष्टि
1.	DIAGNOSIS- CATARACT- RE
2.	SURGERY- RE (STENTING)

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
इस उद्देश्य के लिए कोई अन्य सहायता विचारी अवधारणा से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य साहित का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED तो कितनी सहायता प्राप्त

DECLARATION by APPLICANT: I declare that I am fit

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.

2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.

3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.

1) मैं योग्यता करता हूँ कि इस प्रकार मेरे पास सभी विवाह योगी जनकालीन अनुमति नहीं दूर हैं। यही कठोर विवाह एवं करण जात्याग्रण योग्य नहीं है तो मेरी सामाजिक विवाह की जनकालीन है।

2) मैं इस बोध संबंधी विवाह कानूनोंका अनुमति करता हूँ, उसका उपर्युक्त उपर्युक्त विवाह की विवाह योग्यता, जो इस प्रकार में दूर है।

3) मैं योग्यता करता हूँ कि विवाह जात्याग्रण दूर पह व्यापक की जाए है, जब तक कि विवाह योगी जनकालीन विवाह कानूनोंके साथ जुड़ा नहीं है तो विवाह योग्य न हो भविष्यत में भी।

AGREEMENT by APPLICANT (initials or name)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations — Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्रति या अपने इतिहास पर अंदरूनी को बाहर लाना काम, में (अवधिक) अपनी समझती को पुष्ट करता है एवं "कठिनाका चारांडेशन और उमर्दे न्यासीय" का अधिकृत करता है कि मैंने यह, यह, भोटे और जो विषय हुम प्रति में खोलता है, उसे "कठिनाका" एवं न्यासी, दून, आपका तूहां उत्तरोत्तर से जुड़ी गतिविधियों और उत्तराधिकारों के लिये बिजाए थीं जब यहां से इसकी जड़ों के लिए अधिकृत है। मैं यहां का विषय में इतना के गहने का बात ये करते के लिए "कठिनाका चारांडेशन" का न्यासी अधिकृत है;
 - 2) मैं (अवधिक) इस बात से सहमत हूँ कि मैंने यह, यह, भोटे और विषय जो कि समझता की बद्देश्वरों से प्रभावित है पुर्ण रूप से आवाह का दृक्कारण भवति भवता। इस सम्बन्ध में "कठिनाका" एवं उसके ज्ञातियों का नियंत्रण अविभ और अवश्यकता द्वारा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

मानसिक व्यवहार का अधीक्षण

AGREEMENT by HOSPITAL (SIGN OR STAMP)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसी अवधि, इतारी की ओर से यात्री/यात्री को “जीवित चाहन्दूरा” से विभिन्न व्यापार हेतु विवरणी की जाती है। यहाँ पर (व्यापार) विवर व्यापार से जाग उ व्यक्ति को है।

- 1) यह कि न ही कठिन और न ही भविष्य में वित्तीय सहायता किसी तो साकारी संस्थान या किसी अन्य संस्थान में उक्त एवं उक्त संस्थानों में सहेजे या तो हो दे, यद्यपि इसके "वैशिष्ट्य प्राप्तव्यों" में विवरितीकृती उक्त के सम्बन्ध में "कांगड़ा प्राप्तव्यों" द्वारा प्रभर देखा जाता है। यदि "कांगड़ा प्राप्तव्यों" द्वारा सामाजिक वित्तीय सहायता/सहायता होता तो कुछ तो किया जाता है तो साकारी संस्थान या किसी अन्य समसामयिक से सामाजिक सहेजे या अधिकार गुणित रखता है। इस पूर्ण में स्वयं कहा जाता है कि साकारी संस्थान द्वितीय प्रभर उक्त संस्थानों से होता किया जाता है तो साकारी संस्थान या किसी अन्य सामाजिक में जीती रहती रहती है।

2. "कौटिलया पाटिन्देश्वर" से ऐसी गई समाजत कोषल विभिन्न प्रकृति की है। ऐसी पा इन्हात द्वारा ही वर्ष सातव या किसी गई उपचार/उद्दिष्ट का युक्त थोड़ी एवं इन्हात
के बीच का विचार है और "कौटिलया पाटिन्देश्वर" द्वारा विभिन्न प्रकार का अर्द्ध एवं अधिक यही है। इन्हीं इन्हात में ऐसी के द्वारा सुनाया गया जो वारे जो भी यादी विम्पेण्डी एवं एवं इन्हात
को हांगी और "कौटिलया" को अंगी भविका या विम्पेण्डी पूरा यात्रा में नहीं होगी।

RECOMMENDED For (Tick Acceptance or Rejection as applicable)
संकेत (अक्षयादित्वा या अक्षयात्मक)

Date of Surgery

02/08/18

 Dr. Hem Ghoshal Nag
MBBS, MS, (OPHTH)
Reg. No-46666
Eye Foundation & Research Centre

ACCEPTANCE

1

University of Michigan
Spartan Research Center

(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory
on behalf of Hospital)

नम व पर इसका अधिकत अधिकारी

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

SANCTIONED नवापी	REJECTED नवान्वा	SIGNATURE of TRUSTEE 1 नवापी इमर्ग 1	SIGNATURE of TRUSTEE 2 नवापी इमर्ग 2
			